

Flyer 1:

Thị Trường Michelle Wu
Thành Phố Boston

GIỜ TIẾP CÔNG DÂN CỦA
VĂN PHÒNG THỊ TRƯỞNG MICHELLE WU

THỨ NĂM, NGÀY 3 THÁNG 5 NĂM 2026, 6-8 GIỜ TỐI
BOLLING MUNICIPAL BUILDING 2300 WASHINGTON STREET
*Chương trình Giờ Tiếp Công Dân của Văn Phòng Thị trưởng Wu cung cấp dịch vụ hỗ trợ một
cửa từ chính quyền Thành Phố Boston.
Đặt câu hỏi cho Thị Trường và kết nối trực tiếp với các đội ngũ và sở, ban, ngành của Thành
Phố.*

Flyer 2:

Thị Trường Michelle Wu
Thành Phố Boston

kết nối và nhận hỗ trợ từ

VĂN PHÒNG THỊ TRƯỞNG VỀ NHÀ Ở, HỆ THỐNG TRƯỜNG CÔNG LẬP BOSTON, CHƯƠNG TRÌNH HỖ TRỢ NGƯỜI CAO TUỔI AGE STRONG, CHƯƠNG TRÌNH GẮN KẾT & PHÁT TRIỂN THANH THIẾU NIÊN, SỞ 311 BOSTON, DỊCH VỤ THANH TRA, DỊCH VỤ KHU PHỐ, VĂN PHÒNG ĐĂNG KÝ HỘ TỊCH THÀNH PHỐ, ỦY BAN NGHỆ THUẬT & VĂN HÓA, CƠ QUAN GIAO THÔNG ĐƯỜNG PHỐ, ỦY BAN Y TẾ CÔNG CỘNG BOSTON, THƯ VIỆN CÔNG CỘNG BOSTON, SỞ CẢNH SÁT BOSTON, CƠ QUAN NHÀ Ở BOSTON, DỊCH VỤ NHÂN SINH, ỦY BAN SÁNG TẠO & CÔNG NGHỆ, CƠ QUAN PHỤ TRÁCH GIẢI TRÌNH & MINH BẠCH NGÀNH CẢNH SÁT, CƠ QUAN QUẢN LÝ CÔNG VIÊN, GIÁO DỤC MẦM NON, CƠ QUAN ỨNG PHÓ KHÍ HẬU, ỦY BAN PHỤ TRÁCH VIỆC LÀM & CƠ HỘI CHO THANH NIÊN, CƠ QUAN PHỤ TRÁCH BẦU CỬ, ỦY BAN NƯỚC & THOÁT NƯỚC BOSTON, VĂN PHÒNG QUẢN LÝ VẬN HÀNH, DỊCH VỤ Y TẾ KHẨN CẤP, CƠ QUAN QUY HOẠCH, CƠ QUAN HỖ TRỢ NGƯỜI NHẬP CƯ, CƠ QUAN PHỤ TRÁCH AN TOÀN CỘNG ĐỒNG, SỞ CỨU HỎA BOSTON, CƠ QUAN QUẢN LÝ TÌNH HUỐNG KHẨN CẤP, CƠ QUAN MÔI TRƯỜNG, CƠ QUAN TRAO QUYỀN CHO NGƯỜI LAO ĐỘNG, CƠ QUAN QUẢN LÝ DOANH NGHIỆP NHỎ

Xem danh sách đầy đủ và tìm hiểu thêm thông tin tại

[BOSTON.GOV/OFFICEHOURS](https://www.boston.gov/officehours)

**có phục vụ đồ ăn nhẹ*

Flyer 3:

Thị Trưởng Michelle Wu

Thành Phố Boston

GIỜ TIẾP CÔNG DÂN CỦA
VĂN PHÒNG THỊ TRƯỞNG MICHELLE WU

THỨ NĂM, NGÀY 3 THÁNG 5 NĂM 2026, 6-8 GIỜ TỐI
BOLLING MUNICIPAL BUILDING 2300 WASHINGTON STREET

*Chương trình Giờ Tiếp Công Dân của Văn Phòng Thị trưởng Wu cung cấp dịch vụ hỗ trợ một
cửa từ chính quyền Thành Phố Boston.*

*Đặt câu hỏi cho Thị Trưởng và kết nối trực tiếp với các đội ngũ và sở, ban, ngành của Thành
Phố.*

VĂN PHÒNG THỊ TRƯỞNG VỀ NHÀ Ở , HỆ THỐNG TRƯỜNG CÔNG LẬP BOSTON,
CHƯƠNG TRÌNH HỖ TRỢ NGƯỜI CAO TUỔI AGE STRONG, CHƯƠNG TRÌNH GẮN KẾT &
PHÁT TRIỂN THANH THIẾU NIÊN, SỞ 311 BOSTON, DỊCH VỤ THANH TRA, DỊCH VỤ KHU
PHỐ, VĂN PHÒNG ĐĂNG KÝ HỘ TỊCH THÀNH PHỐ, ỦY BAN NGHỆ THUẬT & VĂN HÓA,
CƠ QUAN GIAO THÔNG ĐƯỜNG PHỐ, ỦY BAN Y TẾ CÔNG CỘNG BOSTON, THƯ VIỆN
CÔNG CỘNG BOSTON, SỞ CẢNH SÁT BOSTON

Xem danh sách đầy đủ và tìm hiểu thêm thông tin tại [BOSTON.GOV/OFFICEHOURS](https://www.boston.gov/officehours)

Additional Sentence:

Quét tại đây để truy cập bản dịch